

Tu Salud en Baltimore

Menores no acompañados Unaccompanied Children

Sarah Polk, MD, ScM, MHS,
Directora Médica de la Clínica
Infantil de Johns Hopkins
Bayview, Universidad de Johns
Hopkins, Departamento de
Pediatria



¿Quiénes son los menores no acompañados (unaccompanied children – UAC, por sus siglas en inglés)?

Un menor no acompañado es un niño de menos de 18 años de edad que ha llegado a los Estados Unidos por sí mismo o con un adulto que no es el padre/madre o tutor o guardián legal del menor.

¿De dónde son estos niños?

Han llegado más no acompañados de Honduras (18,244 niños en 2014), que de ningún otro país. Muchos han venido también de Guatemala (17,057 en 2014), El Salvador (16,404 en 2014) y México (15,634 en 2014). <http://www.cbp.gov/newsroom/stats/southwest-border-unaccompanied-children>

¿Qué ocurre cuando estos niños entran en los Estados Unidos?

Después de entrar a los Estados Unidos, el niño es identificado, provisto de una evaluación médica inicial y de un proceso de inmigración. Algunos son repatriados. Luego, posiblemente sea transferido a un centro interagencial para un examen médico y vacunación pudiendo ser asignado a un albergue a la espera que un tutor se identifique, según sea el caso. Por último el niño es entregado a un familiar o tutor en los Estados Unidos pendiente de su proceso de inmigración.

¿Por qué estos niños están viniendo a los Estados Unidos?

La mayoría de los niños están viniendo a los Estados Unidos para escapar de la violencia en sus países de origen, comunidades y a veces en sus casas, para unirse a miembros de la familia que viven en los Estados Unidos.

¿A dónde van estos niños una vez llegan a los Estados Unidos?

La mayoría de los niños no acompañados son detenidos por el Servicio de Inmigración y Control de Aduanas de los Estados Unidos (ICE, por sus siglas en inglés), cuando cruzan la frontera de los EEUU. Casi todos los menores no acompañados son reunidos con sus familiares que ya viven en los Estados Unidos, padres, tías, tíos o hermanos/as menores y en caso de ser necesario, los niños son reubicados en hogares de acogida (foster care).

¿Por qué los niños no acompañados han tenido tanta atención recientemente?

Siempre ha existido la llegada de menores no acompañados a los Estados Unidos, sin embargo, ha habido un incremento grande en el número de menores que llegaron al país en primavera de 2014, para lo cual no estaba preparado Estados Unidos. Los menores no acompañados han recibido mucha atención en el último año por tres razones: Primera; los niños que llegaron en 2014 eran más jóvenes que los niños que llegaron antes. En 2013, el 9% de los niños no acompañados eran menores de 13 años de edad. En 2014, se incrementó a 16%. Segunda; en 2014 hubo un aumento de casi el doble de niñas que cruzaron la frontera a los Estados Unidos 2014 (13,008), comparado con el año 2013 (7,339). Tercera; los niños no acompañados están llegando a ciudades en los estados que antes no tenían gran número de niños no acompañados.

http://www.pewresearch.org/files/2014/07/FT_14.07.21_UAC_Age_640px.png (último acceso 2/27/15)

¿Han venido niños no acompañados a Baltimore?

Según la Oficina de Refugiados y Reasentamiento, entre el 1 de enero y 31 de agosto de 2014, 300 menores no acompañados fueron reunificados con miembros de su familia en la Ciudad de Baltimore. <http://www.acf.hhs.gov/programs/orr/unaccompanied-children-released-to-sponsors-by-county> (último acceso 2/27/15).

¿Pueden estos niños asistir a la escuela?

Los menores no acompañados pueden y es conveniente que asistan a la escuela. Ellos deberían asistir a clases de inglés como segundo idioma (ESOL, por sus siglas en inglés), a menos que ya dominen el idioma inglés.

¿Pueden estos niños recibir cuidado de salud?

Los menores no acompañados a menudo no tienen seguro médico y no son elegibles para seguro médico. Los UAC pueden recibir cuidado médico rutinario por bajo costo en un centro de salud calificado federalmente.

¿Cuáles son los problemas que estos niños hacen frente?

La mayoría de los UAC son físicamente saludables. Los pediatras se preocupan sobre la salud mental de los menores no acompañados por todo el estrés al que se han enfrentado, en primer lugar en su país de origen que es lo que los hace marcarse, luego el largo viaje, difícil y peligroso que tienen que enfrentar y finalmente el estrés de adaptación a una nueva familia, cultura y comunidad. Así mismo, el estrés generado por el trauma de inmigración puede resultar en problemas emocionales para estos niños. A veces estos menores tienen ya problemas emocionales cuando llegan, otros los desarrollan luego de estar en los Estados Unidos por un tiempo y en algunos casos algunos no desarrollan problemas emocionales después del estrés experimentado. Por favor, hable con un pediatra o un consejero en la escuela, si está cuidando a un menor no acompañado y está preocupado de que él o ella pueda tener problemas emocionales. En caso de emergencia, la sala de emergencia está disponible.

¿Cómo puede la comunidad ayudar a esos menores?

Usted puede ser voluntario en organizaciones comunitarias que se encargan de las necesidades de estos niños y sus familias.

¿Qué organizaciones hay en Baltimore para ayudar a estos menores?

- Servicios Legales de Inmigración, Esperanza Center
Asisten a clientes y sus familiares que buscan obtener, extender o retener un estatus legal de inmigración o la ciudadanía en Estados Unidos. 430 S Broadway, Baltimore, MD 21231 (410) 534-8015 <http://www.catholiccharities-md.org/immigrants/espanol/servicios-legales-1.html>
- CASA de Maryland 2224 East Fayette Street. Baltimore, MD 21231 (410) 732-2694 <http://wearecasa.org> . Medical Care
- Federally Qualified Health Centers Highlandtown Healthy Living Center 3700 Fleet Street Suite 200 Baltimore, MD 21224 410-558-4900 http://www.bmsi.org/find_a_health_center
- Baltimore Medical System at St. Agnes 900 S. Caton Avenue Baltimore, MD 21229 443-703-3200
- Johns Hopkins Bayview Care-A-Van (clínica móvil, llame para hacer cita) 410-913-5126 http://www.hopkinsmedicine.org/johns_hopkins_bayview/community_services/services/care_a_van/care_a_van.html
- Centro SOL, Grupo de apoyo para adultos: Testimonios. Sesiones de grupo para inmigrantes Latinos. Gratis. Llame para más información 410.550.1129

